

Chaire de recherche sur la francophonie et les politiques publiques



Rapport annuel
2013-2014

CHAIRE DE RECHERCHE : FRANCOPHONIE ET POLITIQUES PUBLIQUES

Titulaire : Linda Cardinal, École d'études politiques, Université d'Ottawa

En 2004, l'Université a créé les Chaires de recherche sur la francophonie canadienne, « [a]fin de respecter le caractère bilingue de l'Université d'Ottawa et son engagement en ce sens ». Les Chaires de recherche sur la francophonie canadienne visent à « établir les bases d'un réseau solide de chercheurs partageant les mêmes centres d'intérêt »

(<http://www.recherche.uottawa.ca/chaieres-francophonie.html>).

Retombées des Chaires

- Établissement d'un programme de recherche multidisciplinaire de haut niveau sur la francophonie canadienne, plus particulièrement franco-ontarienne.
- Publications dans les meilleures revues, création de collections d'études ciblées.
- Mise sur pied d'un séminaire doctoral sur la francophonie canadienne.
- Contribution importante à la formation à la recherche auprès d'étudiants diplômés dans de nombreux programmes, à la fois disciplinaires et interdisciplinaires.
- Participation à des activités annuelles conjointes de diffusion des résultats de recherches faites sur la francophonie canadienne.
- Affermissement des liens avec la communauté régionale, nationale et internationale.

http://sciencessociales.uottawa.ca/crfpp/fra/index_college_franco.asp

Objectifs de la chaire de recherche sur la francophonie et les politiques publiques

La Chaire de recherche sur la francophonie et les politiques publiques (CRFPP) a pour objectif spécifique de *faire avancer la réflexion théorique sur la formulation des politiques publiques et l'habilitation des minorités linguistiques dans un contexte d'intégration des États et de redéfinition des identités nationales*. Ses recherches portent sur les politiques publiques aux paliers municipal, provincial et canadien et proposent des comparaisons internationales.

www.recherche.uottawa.ca/research_chairs_details.php?type=3&year=2004&cid=59.

En 2013-2014, la Chaire a poursuivi son programme d'activités sur l'action publique des minorités linguistiques au sein des régimes linguistiques mettant l'accent sur la question de la représentation politique des minorités nationales et linguistiques, en particulier la francophonie canadienne. L'innovation dans la gouvernance communautaire, les approches favorables à la mobilisation des savoirs sur les minorités linguistiques et la prise en compte des langues dans le domaine des politiques publiques sont parmi ses autres thèmes de recherche. La Chaire poursuit la direction de l'Alliance de recherche Les savoirs de la gouvernance communautaire. Elle analyse et procède à des évaluations critiques des nouvelles avancées dans le domaine de la recherche sur les minorités linguistiques et propose des comparaisons pertinentes pour l'étude de la situation de la francophonie au Canada.

Francophonie et recherches

La Chaire est constituée d'une équipe dynamique de chercheurs et d'étudiants de maîtrise et de doctorat ainsi que de post-doctorants. Les membres de la Chaire approfondissent des thèmes en lien avec les minorités linguistiques au plan international, la francophonie au Canada ainsi que la gouvernance, les politiques publiques, la politique canadienne et québécoise et les idées politiques. Au cours de l'année 2013-2014, les activités de l'équipe de la Chaire ont été

nombreuses. Parmi les membres de l'équipe, plusieurs ont occupés des fonctions de coordination, d'assistants de recherche ou encore de professionnels de recherche au sein de la Chaire et de l'Alliance de recherche. En 2013-2014, les membres de l'équipe sont (en ordre alphabétique) :

- **Stéphanie Chouinard** (Science politique, chercheure associée, Chaire)
- **Olivier Choinière** (Administration publique, assistant de recherche, Alliance de recherche)
- **Tina Desabrais** (Éducation, stagiaire postdoctorale, Alliance)
- **Marie-Hélène Eddie** (Sociologie, assistante à la recherche, Chaire)
- **Catrin Edwards** (Science politique, stagiaire postdoctorale, Alliance de recherche)
- **Helaina Gaspard** (Science politique, assistante à la recherche, Chaire)
- **Édith Leclerc** (Sciences sociales, chercheure postdoctorale, Alliance de recherche)
- **Martin Normand** (Science politique, chercheur associé, Chaire)
- **Nathalie Plante** (Service social, responsable de la mobilisation des connaissances, Alliance de recherche)

Rayonnement et retombées de la Chaire pour l'année universitaire 2013-2014

En 2004, la Chaire de recherche sur la francophonie et les politiques publiques voyait le jour. En 2009, la Chaire fût renouvelée jusqu'en 2014 et de 2014 jusqu'en 2019.

Voici nos réalisations individuelles et en équipe pour l'année 2013-2014.

Recherche

Programme de recherche

Durant l'année 2013-2014, J'ai dirigé ou collaboré à trois projets de recherche, dont un nouveau et deux en cours.

Nouveau projet

Linda Cardinal et Marc L. Johnson, *La transition vers le libre-service numérique dans les deux langues*, Emploi et Développement social Canada, 25 000 \$) chercheure principale.

L'objectif de la recherche était de faire une méta-analyse des travaux sur la question du numérique dans le domaine des langues officielles et des recommandations en vue d'appuyer le développement de la stratégie numérique de Service Canada dans le domaine de l'offre active de service en français au Canada.

Poursuite des travaux en cours

La mémoire française à Ottawa 2011-2014 (CRSH, 187 000 \$) cochercheure dans le cadre d'un projet de recherche partenariale sous la direction d'Anne Gilbert du CRCCF.

Le projet s'inscrit dans le cadre des activités du chantier de recherche sur la francophonie à Ottawa. L'objectif est de dégager ce qui en fait des lieux de mémoire, c'est-à-dire d'en définir les contours, d'en comprendre les processus de formation et d'isoler le sens qu'ils prennent aujourd'hui pour le devenir de la communauté au gré d'événements de sensibilisation visant le grand public.

Alliance de recherche universités-communautés Les savoirs de la gouvernance communautaire: de nouvelles modalités d'action pour la francophonie canadienne et les minorités linguistiques, 2009-2014 (CRSH, 1 000 000 \$).

Le projet qui est financé sur cinq ans, a pour objectif principal d'étudier, d'évaluer, de comparer et de formaliser les savoirs de la gouvernance communautaire en milieu minoritaire afin d'en ressortir des stratégies d'action concrète et de contribuer à la diffusion de nouvelles connaissances sur le rôle de la gouvernance communautaire dans le domaine du développement des minorités linguistiques.

L'équipe de l'ARUC est composée de treize chercheurs chevronnés et de sept partenaires communautaires. L'inauguration de l'ARUC a eu lieu au mois de novembre 2009 grâce à l'appui de la Faculté des Sciences sociales.

Formation

Encadrement

En 2013-2014, quatre étudiants de maîtrise étaient inscrits en thèse ou au mémoire sous ma direction ainsi que sept étudiants de doctorat. Je fais aussi partie de deux comités de thèse de doctorat. J'ai dirigé les travaux de trois post-doctorantes.

Maîtrise

Julien Abord-Babin et Mila Younès ont terminé leurs thèses en décembre 2013 et avril 2014 respectivement. En 2014, Marc Prévost a débuté ses travaux sous ma direction ainsi que Nicolas Laffarge-Bouchard.

Doctorat

Helaina Gaspard a soutenu sa thèse de doctorat au mois d'avril 2014. Djamel Chick, Marie Hélène Eddie, Marie-Christine Gilbert, Sophia Muller, Stéphanie Chouinard et Stéphane Pageau poursuivent leurs travaux sous ma direction. Gilbert est en fin de parcours et devrait soutenir en 2014.

Post-doctorat

Édith Leclerc a réalisé une recherche postdoctorale au sein de l'Alliance de recherche sur le thème de la gouvernance des forêts.

Tina Desabrais a réalisé une recherche portant sur les savoirs des intervenantes dans le domaine de la violence faite aux femmes sur le développement des services en français.

Au mois de janvier 2014 Catrin Wyn Edwards a amorcé une recherche postdoctorale au sein de l'Alliance de recherche sur le thème de l'immigration francophone au Nouveau-Brunswick et au Pays de Galles.

Comité de thèse

Benoît Décary-Secours (École d'études politiques), Université d'Ottawa

Karine Turner (Faculté d'éducation), Université d'Ottawa

Tableau 1
Étudiants sous ma direction, 2013-2014

Étudiants	Maîtrise	Doctorat	Stagiaire et post-doctorat	Comité doctorat	Nouvelle inscription	Thèse ou mémoire terminé
Mila Younès	*					*
Nicolas Laffarge-Bouchard	*					
Marc Prévost	*					
Julien Abord-Babin	*					*
Djamel Chick		*				
Stéphanie Chouinard		*				
Benoît Décary-Secours				*		
Tina Desabrais			*			
Marie Hélène Eddie		*				
Catrin Wyn Edwards			*			
Helaina Gaspard		*				*
Marie-Christine Gilbert		*				
Édith Leclerc			*			
Sophia Muller		*				
Stéphane Pageau		*				
Karine Turner				*		

Quelques réalisations des étudiants et étudiantes associés à la Chaire

Les étudiants associés à la Chaire sont très actifs. En plus de leurs études, ils participent régulièrement à des colloques, recherches et activités au sein de la communauté. Pour plus de détails, voir le site Internet de la Chaire (www.crfpp.uottawa.ca).

Distinctions

Marie Hélène Eddie a reçu la bourse d'études doctorales du programme de Bourses d'études supérieures du Canada Joseph-Armand-Bombardier (2014-2017).

Olivier Choinière a obtenu la bourse de doctorat du CRSH (2014-2016).

Martin Normand a reçu la bourse postdoctorale de Conseil de recherche en sciences humaines du Canada (2014-2015).

Quelques publications des étudiants et chercheurs associés à la Chaire en 2013-2014

Chouinard, Stéphanie, 2014, « Quelle autonomie pour les francophones hors Québec? Le point de vue des dispositions linguistiques de la *Charte* », Étude d'impact pour le *Programme d'appui aux droits linguistiques*, Gouvernement du Canada.

Chouinard, Stéphanie, 2014, « Rethinking Non-Territorial Autonomy through Institutional Completeness: A Response to Léger », *Ethnopolitics*, vol. 13, n° 4, p. 428-430.

Cardinal, Linda, **Eddie, Marie Hélène**, Johnson, Marc L. et Martine Plourde, 2013, « Principe de l'égalité réelle et Analyse différenciée francophone (ADF) appliqués au domaine du transport : résultats d'un projet-pilote », *Revue du Nouvel-Ontario*, n° 38, 2013, p. 69-108.

Cardinal, Linda, **Eddie, Marie Hélène**, Johnson, Marc L. et Martine Plourde, (sous presse), « Principe de l'égalité réelle et Analyse différenciée francophone (ADF) appliqués au domaine du transport : résultats d'un projet-pilote », dans Linda Cardinal et Éric Forgues (sous la dir. de), *Gouvernance communautaire et innovation au sein de la francophonie néobrunswickoise et ontarienne*, Québec, Presses de l'Université Laval.

Edwards, Catrin, 2014, « L'immigration francophone au Nouveau-Brunswick et anglophone au Pays de Galles : comparaisons », *Les savoirs de la gouvernance communautaire*, vol. 6, n° 1, p. 4-5.

Gaspard, Helaina, (sous presse), « Subject to the Will of the Majority: Canada's Official Languages Policy », dans Linda Cardinal and Selma Sonntag

(dir.), *State Traditions and Linguistic Regimes*, Montréal, McGill-Queen's University Press.

Leclerc, Édith, Chiasson, Guy et Mathieu Voyer, (sous presse), « Francophonie et construction de l'échelle régionale en contexte de dépendance : le cas du Conseil de gestion intégrée des forêts publiques du Madawaska-Restigouche », dans Linda Cardinal et Éric Forgues (sous la dir. de), *Gouvernance communautaire et innovation au sein de la francophonie néobrunswickoise et ontarienne*, Québec, Presses de l'Université Laval.

Leclerc, Édith, 2014, « La forêt Larose, un espace d'expression de la francophonie dans l'Est ontarien? », *Les savoirs de la gouvernance communautaire*, vol. 6, n° 1, p. 7.

Léger, Rémi, (sous presse), « Qu'est-ce que la gouvernance communautaire francophone? », dans Linda Cardinal et Éric Forgues (sous la dir. de), *Gouvernance communautaire et innovation au sein de la francophonie néobrunswickoise et ontarienne*, Québec, Presses de l'Université Laval.

Léger, Rémi, 2014, « Non-Territorial Autonomy in Canada: Reply to Chouinard », *Ethnopolitics*, vol. 13, n° 4, p. 418-427.

Léger, Rémi, 2013, « La nouvelle gouvernance des langues officielles au Canada : entre exigences et circonstances », *Administration publique du Canada*, vol. 56, n° 3, p. 414-432.

Iacovino, Raffaele et **Rémi Léger**, 2013, « Francophone Minority Communities and Immigrant Integration in Canada: Rethinking the Normative Foundations », *Études ethniques au Canada / Canadian Ethnic Studies*, vol. 41, n° 2, p. 95-114.

Cardinal, Linda, **Levert, Marie-Ève**, Manton, Danielle et Sonia Ouellet (sous presse), « De la judiciarisation à l'innovation : la Coalition des intervenantes et intervenants francophone de l'Ontario pour le secteur de la justice », dans Linda Cardinal et Éric Forgues (sous la dir. de), *Gouvernance communautaire et innovation au sein de la francophonie néobrunswickoise et ontarienne*, Québec, Presses de l'Université Laval.

Cardinal, Linda, **Levert, Marie-Ève**, Manton, Danielle et Sonia Ouellet, 2013, *La coalition des intervenantes et intervenants francophones pour le secteur de la justice: une innovation communautaire*

pour accroître l'offre de services en français en Ontario, Ottawa, Alliance de recherche *Les savoirs de la gouvernance communautaire*, Université d'Ottawa.

Cardinal, Linda, **Levert, Marie-Ève** et **Nathalie Plante**, 2013, *Rapport synthèse du Sommet des États généraux de la francophonie d'Ottawa*, Ottawa, Chaire de recherche sur la francophonie et les politiques publiques, 63 pages.

Normand, Martin, (sous presse), « Étudier l'innovation dans la gouvernance communautaire », dans Linda Cardinal et Éric Forgues (sous la dir. de), *Gouvernance communautaire et innovation au sein de la francophonie néobrunswickoise et ontarienne*, Québec, Presses de l'Université Laval.

Normand, Martin, 2013, « De l'arène politique à l'arène juridique : les communautés francophones minoritaires au Canada et la Charte canadienne des droits et libertés », dans François Rocher et Benoît Pelletier (sous la dir. de), *Le nouvel ordre constitutionnel canadien : du rapatriement de 1982 à nos jours*, Québec, Presses de l'Université du Québec.

Communications présentées par les étudiants de la Chaire en 2013-2014

Chikh, Djamel, 2014, « Le militantisme linguistique amazigh en Algérie: compte rendu d'une recherche terrain », Communication présentée dans le cadre du Colloque des jeunes chercheurs de l'Alliance de recherche *Les savoirs de la gouvernance communautaire* et de la Chaire de recherche sur la francophonie et les politiques publiques, Ottawa, Université d'Ottawa, 28 mars.

Chouinard, Stéphanie, 2014, « Les figures de l'autonomie en francophonie canadienne : de la marginalisation à la résistance », Colloque de l'AUFC *Penser la francophonie au prisme de la résilience, de la résistance et des alliances*, ACFAS / Université Concordia, Montréal, 14 mai.

Chouinard, Stéphanie, 2014, « L'évolution du droit linguistique canadien: l'énonciation d'une autonomie fragile pour les FHQ », Communication présentée dans le cadre du Colloque des jeunes chercheurs de l'Alliance de recherche *Les savoirs de la gouvernance communautaire* et de la Chaire de

recherche sur la francophonie et les politiques publiques, Ottawa, Université d'Ottawa, 28 mars.

Desabrais, Tina, 2014, « Les mots pour le dire... L'influence de l'(in)sécurité linguistique sur l'expérience d'étudiantes de milieu francophones minoritaires canadiens inscrites aux études supérieures à l'Université d'Ottawa », Communication présentée dans le cadre du Colloque des jeunes chercheurs de l'Alliance de recherche *Les savoirs de la gouvernance communautaire* et de la Chaire de recherche sur la francophonie et les politiques publiques, Ottawa, Université d'Ottawa, 28 mars.

Eddie, Marie Hélène, 2014, « La notion de public pour penser la résistance, la résilience et les alliances en milieu minoritaire francophone », *Congrès de l'ACFAS*, Université Concordia, Montréal, 14 mai.

Eddie, Marie Hélène, 2014, « Conceptualisation et transformations de l'espace public », Communication présentée dans le cadre du Colloque des jeunes chercheurs de l'Alliance de recherche *Les savoirs de la gouvernance communautaire* et de la Chaire de recherche sur la francophonie et les politiques publiques, Ottawa, Université d'Ottawa, 28 mars.

Edwards, Catrin Wyn, 2014, « Language-in-education policy, political discourse and immigration in Wales », Communication présentée dans le cadre du Colloque des jeunes chercheurs de l'Alliance de recherche *Les savoirs de la gouvernance communautaire* et de la Chaire de recherche sur la francophonie et les politiques publiques, Ottawa, Université d'Ottawa, 28 mars.

Gaspard, Helaina, 2014, « Langue de travail dans la fonction publique fédérale », Communication présentée dans le cadre du Colloque des jeunes chercheurs de l'Alliance de recherche *Les savoirs de la gouvernance communautaire* et de la Chaire de recherche sur la francophonie et les politiques publiques, Ottawa, Université d'Ottawa, 28 mars.

Gaspard, Helaina, 2013, « Un compromis ou un droit? L'impact des mécanismes d'aménagement linguistique dans la fonction publique fédérale du Canada », 12e Congrès, Association Française de Science Politique, du 9 au 11 juillet.

Leclerc, Édith, 2014, « La Forêt Larose, un projet de territoire pour la francophonie de l'Est ontarien? », Communication présentée dans le cadre du Colloque des jeunes chercheurs de l'Alliance de recherche *Les savoirs de la gouvernance communautaire* et de la Chaire de recherche sur la francophonie et les politiques publiques, Ottawa, Université d'Ottawa, 28 mars.

Leclerc, Édith, 2013, « Gouvernance communautaire et gouvernance forestière. Quels savoirs et quelles pratiques ? », Communication présentée à la rencontre annuelle de l'alliance de recherche *Les savoirs de la gouvernance communautaire*, Petit-Rocher, Nouveau-Brunswick, 27 août.

Léger, Rémi, 2014, « La francophonie minoritaire au Canada et la société d'accueil », workshop on Immigration to Official Language Minority Communities, *14th Annual Metropolis National Conference*, Gatineau, 12 mars.

Léger, Rémi et Patrick Glanc, 2013, « The Governance of Official Languages in Canada », EU-Canada Graduate Study Tour and Internship Programme 2013, Simon Fraser University, Vancouver, 25 Septembre.

Léger, Rémi, 2013, « The Normative Ambitions of Official Languages in Canada », *Multidisciplinary Approaches in Language Policy and Planning*, University of Calgary, Calgary, 5 au 7 septembre.

Müller, Sophia Francisca, 2014, « Talking Back: Legislative Responses to Judicial Nullification of the Charter of the French Language (Bill 101) », Communication présentée dans le cadre du Colloque des jeunes chercheurs de l'Alliance de recherche *Les savoirs de la gouvernance communautaire* et de la Chaire de recherche sur la francophonie et les politiques publiques, Ottawa, Université d'Ottawa, 28 mars.

Normand, Martin, 2014, « La mobilisation linguistique au Pays de Galles: La perspective des acteurs de la société civile », Communication présentée dans le cadre du Colloque des jeunes chercheurs de l'Alliance de recherche *Les savoirs de la gouvernance communautaire* et de la Chaire de recherche sur la francophonie et les politiques publiques, Ottawa, Université d'Ottawa, 28 mars.

Normand, Martin et Guy Chiasson, 2013, « L'innovation sociale en milieu minoritaire francophone : le cas de la gestion intégrée des forêts du Nouveau-Brunswick », les ateliers de l'Alliance de recherche *Les savoirs de la gouvernance communautaire*, Université d'Ottawa, Ottawa, 21 novembre.

Pageau, Stéphane, 2014, « *Compter les groupes d'intérêt au Canada. Pour le défrichement d'une obscure réalité* », Communication présentée dans le cadre du Colloque des jeunes chercheurs de l'Alliance de recherche *Les savoirs de la gouvernance communautaire* et de la Chaire de recherche sur la francophonie et les politiques publiques, Ottawa, Université d'Ottawa, 28 mars.

Publications

Cette section présente la liste de mes publications parues ou sous presse en 2013-2014.

Livres édités par l'auteure

Cardinal, Linda et Éric Forgues (dir.), (sous presse), *Gouvernance communautaire et innovation au sein de la francophonie néobrunswickoise et ontarienne*, Québec, Les Presses de l'Université Laval, 351 p.

Cardinal, Linda et Selma Sonntag (dir.), (sous presse), *Language Regimes and State Traditions*, Montréal, McGill-Queen's University Press.

Cardinal, Linda, Jolivet, Simon et Isabelle Matte (dir.), 2014, *Le Québec et l'Irlande aux XIX^e et XX^e siècles: culture, histoire, identité*, Montréal, Septentrion.

Chapitres de livres

Cardinal, Linda, Eddie, Marie Hélène, Johnson, Marc L. et Martine Plourde (sous presse), « Principe de l'égalité réelle et Analyse différenciée francophone (ADF) appliqués au domaine du transport: résultats d'un projet-pilote », dans Linda Cardinal et Éric Forgues (dir.), *Gouvernance communautaire et innovation au sein de la francophonie néobrunswickoise et ontarienne*, Québec, Les Presses de l'Université Laval, p. 287-326.

Cardinal, Linda, Levert, Marie-Ève, Manton, Danielle et Sonia Ouellet, (sous presse), « De la

judiciarisation à l'innovation : La Coalition des intervenantes et intervenants francophones de l'Ontario pour le secteur de la justice », dans Linda Cardinal et Éric Forgues (dir.), *Gouvernance communautaire et innovation au sein de la francophonie néobrunswickoise et ontarienne*, Québec, Les Presses de l'Université Laval, p. 190-226.

Cardinal, Linda, (sous presse), « Introduction : Gouvernance communautaire et innovations », dans Linda Cardinal et Éric Forgues (dir.), *Gouvernance communautaire et innovation au sein de la francophonie néobrunswickoise et ontarienne*, Québec, Les Presses de l'Université Laval, p. 1-22.

Cardinal, Linda, (sous presse), « Le mouvement étudiant de 2012 représente-t-il le retour du nationalisme québécois ou son chant du cygne? », dans Martin Meunier (dir.), *Le mouvement social au Québec* (titre provisoire), Ottawa, Presses de l'Université d'Ottawa.

Selma Sonntag et Linda Cardinal, (sous presse), « Introduction : Conceptualizing Language Regime and State Traditions » in Linda Cardinal and Selma Sonntag, *Language Regimes and State Traditions*, Montréal, McGill-Queen's University Press.

Cardinal, Linda, (sous presse), « Language Regime and Language Politics in Canada » in Linda Cardinal and Selma Sonntag, *Language Regimes and State Traditions*, Montréal, McGill-Queen's University Press.

Cardinal, Linda et Simon Jolivet, 2014, « Les modalités d'intégration des Irlandais catholiques au Québec et en Ontario. Le cas des conflits scolaires au tournant du 20^e siècle », dans Linda Cardinal, Simon Jolivet et Isabelle Matte, *Le Québec et l'Irlande aux XIX^e et XX^e siècles : culture, histoire, identité*, Montréal, Septentrion, p. 84 à 117.

Articles publiés dans des revues avec comité de lecture

Cardinal, Linda et Anne Mévellec, (à paraître), « Here to Stay: A preliminary study of incumbency advantage in municipal elected officials in Ottawa », *Canadian Review of Political Science*.

Cardinal, Linda, Eddie, Marie Hélène, Johnson, Marc L. et Martine Plourde, « Principe de l'égalité réelle

et Analyse différenciée francophone (ADF) appliqués au domaine du transport : résultats d'un projet-pilote », *Revue du Nouvel Ontario*, n° 38, 2013, p. 69-108.

La Chaire dans les Médias

Télévision

28 mai 2014, Gisèle Quenneville, « Élections Ontario 2014. Le rêve d'une université franco-ontarienne », émission **360** à TFO.

11 décembre 2013, Gisèle Quenneville, « Journaux francophones », émission **360** à TFO, épisode 14.

Radio

9 juin 2014, Radio-Canada Téléjournal, Entretien avec Marc Gauthier sur les données de la boussole électorale ontarienne.

21 mars 2014, Radio-Canada Toronto, Entretien sur la Journée internationale de la francophonie.

4 mars 2014, Radio-Canada Ottawa, Entretien avec Carl Bernier sur la 'culture du viol' sur les campus universitaires.

20 septembre 2013, Alliance des radios communautaires francophones, Entretien dans le cadre de l'émission Des cordes à son arc.

12 septembre 2013, Radio-Canada Ottawa, Entretien avec Daniel Mathieu sur la Charte des valeurs québécoises.

Citée dans la Presse écrite

12 juin 2014, Sébastien Lachance, « La SANB et l'AAJ dénoncent ICI RDI », *Acadie Nouvelle*.

24 mai 2014, Philippe Orfali, « La course de Kathleen Wynne », *le Devoir*.

20 mai 2014, Gérard Lévesque, « Pour un Sénat élu, égal et inscrit dans la dualité linguistique », *L'Express*.

27 mars 2014, Bryan Evans, Robert Shepherd, Christopher Stoney and Lori Turnbull, « Ottawa's partisanship bill is uninformed and short-sighted », *The Globe and Mail*.

25 mars 2014, Gérard Lévesque, « Droits linguistiques: deux vocabulaires », *L'Express*.

24 mars 2014, Sinda Garziz, « L'Empire a-t-il un nom? ». Lire Negri et Hardt dans le contexte canadien», *La Rotonde*.

1er janvier 2014, Mathieu Roy-Comeau, « Top 30 des jeunes Acadiens à surveiller », *Acadie Nouvelle*.

24 octobre 2013, Jean-Pierre Dubé, «Contestation de la Loi 99: Stephen Harper en mode pré-électoral», *Francpresse.ca*.

La Chaire dans Internet

La Chaire de recherche et l'Alliance de recherche *Les savoirs de la gouvernance communautaire*, ont reçu un soutien financier du Conseil de recherche en sciences humaines du Canada dans le cadre de l'initiative *Imaginer l'avenir du Canada* et ont produit, avec la collaboration du Cabinet de la vice-rectrice à la recherche et de la Faculté des sciences sociales, deux courtes vidéos mettant en valeur les travaux de leurs membres sur le thème « La francophonie au XXI^e siècle ».

Dans le cadre de ce financement, il a également été possible de permettre la Web diffusion des présentations des jeunes chercheurs de la Chaire de recherche et de l'Alliance de recherche *Les savoirs de la gouvernance communautaire* lors d'un colloque en mars 2014.

Collaborations

Organisation de colloques

Membre du comité organisateur du congrès de l'Association des sociologues de langue française sur le thème de la mobilité, Université d'Ottawa, 24-25 octobre 2014.

Organisation du colloque de clôture de l'Alliance de recherche sur les savoirs de la gouvernance communautaire, Université d'Ottawa, 11 septembre 2014.

Responsable de 16 panels dans le domaine des politiques publiques et l'administration publique dans le cadre du congrès de l'Association internationale de science politique, Montréal, 19-24 juillet 2014.

Organisation du colloque étudiant de la Chaire de recherche sur la francophonie et les politiques publiques, 28 mars 2014

Co-responsable de la conférence *La nation et son double* de Claude Couture et Paulin Multaris, le 24 octobre 2013, de la conférence *Francophonie et Mondialisation* de Srilata Ravi, le 18 mars 2014 et de la Journée d'étude sur le républicanisme au Québec autour des travaux de Marc Chevrier, Université d'Ottawa, 23 janvier 2014 en collaboration avec la Chaire de recherche sur le Québec, la francophonie canadienne et les mutations culturelles.

Symposium sur la *Feuille de route sur les langues officielles : un nouveau souffle pour la francophonie?*, Université d'Ottawa, 19 septembre 2013.

Invitations ou participation à des colloques et séminaires internationaux

2014, Fondation européenne des sciences, Projet RECODE, Université de Genève, juin.

2014, Conférencière invitée par l'Association des étudiants de la Faculté de Common Law pour prononcer la Conférence Michel Bastarache au Club Rideau (Ottawa), 21 mars.

2013, École d'été internationale sur la diversité, University College Dublin (Irlande), juin-juillet.

Tableau 2
Collaborations universitaires, 2013-2014

Université d'Ottawa	Canada	Internationales	Type
Collège des chaires de la francophonie			Journée internationale de la francophonie et coordination mineure et du certificat en étude des

			francophonies
Chaire de recherche sur le Québec, la francophonie canadienne et les mutations culturelles			Organisation d'une journée d'études et de deux conférences (Claude Couture et Paulin Mulatris ainsi que Srilata Ravi)
CRCCF			Chantier Ottawa
CIRCEM			Organisation d'activités de rayonnement
		École d'été	Projet RECODE – <i>Responding to complex Diversity in Europe and in Canada</i> sous la direction de Peter Klaus
	UQO		Alliance de recherche
	ICRML		Comité de programme
	ICRML		Alliance de recherche
	SFU		Alliance de recherche
	CRÉFO		Alliance de recherche
		Humbolt State University, University of Cardiff, et University of Galway	Alliance de recherche
		Université de Genève	Chaire
		Association internationale de science politique	Comité exécutif

Le collège des Chaires de Recherche sur la francophonie

Parmi les nombreuses activités du Collège des chaires de recherche sur la francophonie canadienne auxquelles j'ai été associée en 2013-2014, mentionnons :

- ✓ à l'Université d'Ottawa, le 21 mars 2014, j'ai collaboré à l'organisation de la Grande conférence dans le cadre de la Journée internationale de la francophonie

- ✓ je coordonne, depuis le 1er avril 2011, la nouvelle mineure et le certificat en étude des francophones à titre de membre du Collège des chaires.
- ✓ le Collège des Chaires est un partenaire actif du projet de recherche sur la construction d'une mémoire française à Ottawa, financé par le CRSH.

Bourses, prix et distinctions

Chevalier de l'Ordre des Palmes académiques de la République française

Société royale du Canada

Francophonie et communauté

Liens établis avec la communauté

La Chaire a organisé plusieurs séminaires dans le cadre de ses activités d'affaires publiques et celles de l'Alliance de recherche *Les savoirs de la gouvernance communautaire*.

Décideur et communauté

En plus de ma participation à des rencontres, table-ronde, séminaires, consultation et travaux de recherche avec les membres du réseau associatif francophone, la Chaire et l'Alliance ont réalisé les activités particulières suivantes :

Rapports de recherche

Linda Cardinal et Marc Johnson, *Évitons les risques de dérives : Bien se préparer pour la transition vers le libre-service numérique dans les deux langues officielles du Canada. Synthèse et recommandations*, Ottawa, Service Canada, 2014, 26 p.

Linda Cardinal, *Affidavit sur les mécanismes d'offre de services en français favorables au développement et à l'épanouissement des minorités francophones au Canada*, Cour fédérale (Colombie-Britannique), 2014, 31 pages.

Linda Cardinal, *La réforme du Sénat et les communautés francophones du Canada, rapport d'expert dans l'affaire d'un renvoi relatif à la réforme*

du Sénat, Cour suprême du Canada, 2013, 503 pages.

Linda Cardinal, *La réforme du Sénat et les communautés francophones du Canada, rapport d'expert dans l'affaire d'un renvoi relatif à la réforme du Sénat*, Cour d'appel du Québec, 2013, 463 pages.

Linda Cardinal, Marie-Ève Levert, Danielle Manton et Sonia Ouellet, *La Coalition des intervenantes et intervenants francophones en justice: une innovation communautaire pour accroître l'offre de services en français en Ontario*, Alliance de recherche Les savoirs de la gouvernance communautaire, Université d'Ottawa, Ottawa, 2013, 40 pages.

Alliance de recherche Les savoirs de la gouvernance communautaire

L'Alliance de recherche *Les Savoirs de la gouvernance communautaire* comprend plus de 25 chercheurs universitaires et communautaires. Les partenaires communautaires au sein de l'Alliance vivent une expérience de recherche unique et enrichissante. L'Alliance a initié plus de 10 projets de recherche ces dernières années et produits de nombreuses publications, dont deux bulletins par année.

Septembre 2013, nous avons organisé un symposium sur la *Feuille de route sur les langues officielles du Canada 2013-2018*.

Nous avons aussi organisé 2 ateliers dans un cadre universitaire et 3 dîners-causeries dans un cadre communautaire. Un public communautaire, gouvernemental et universitaire participe à nos activités.

3 octobre 2013, *Une approche axée sur les réalités locales pour les minorités de langues officielles*, Bjenk Ellefsen (Emploi et Développement social Canada)

21 novembre 2013, *L'innovation sociale en milieu minoritaire francophone : le cas de la gestion intégrée des forêts du Nouveau-Brunswick*, Guy Chiasson (Université du Québec en Outaouais) et Martin Normand (Université de Montréal)

6 février 2014, *Les États généraux de la francophonie d'Ottawa : quel bilan?*, Luc Léger (Université d'Ottawa)

3 avril 2014, *Où trouver la relève en Ontario français?*, Maxine Hill (directrice de l'école élémentaire catholique Saint-Guillaume)

17 avril 2014, *Les services en français dans le domaine de la violence faite aux femmes: savoirs d'action et apprentissages*, Tina Desabrais (Université d'Ottawa) et Ghislaine Sirois (consultante)

Colloque étudiant

Le colloque des jeunes chercheurs de la Chaire de recherche et de l'Alliance de recherche Les savoirs de la gouvernance communautaire a eu lieu en mars 2014.

Partenariat avec le Centre de la francophonie des Amériques

Le 25 février 2014, la Chaire participait à la rencontre *Innovation* organisé par le Centre de la francophonie des Amériques au Musée de l'histoire du Canada (Gatineau).

Voir notre site internet pour les détails, présentations et collaborations de nos partenaires : <http://www.sciencesociales.uottawa.ca/aruc-cura/fra/activites.asp>.

Tableau 3
Collaboration de la Chaire avec la communauté, 2013-2014

Organismes	Activités
Fédération des communautés francophones et acadienne du Canada	Rapport d'expert
Fédération des francophones de la Colombie-Britannique	Affidavit
Emploi et Développement Social Canada	Recherche, expertise
Juristes Power Ottawa	Recherche, expertise
Centre de la francophonie des Amériques	Collaboration, organisation activité innovation